



NOTA MAKLUMAT DAN PANDUAN MARIN  
MARINE INFORMATION AND GUIDANCE NOTE

**NMPM 8/2010**

**JABATAN LAUT MALAYSIA**

Ibu Pejabat Laut, Malaysia, Peti Surat 12, 42007 Pelabuhan Klang.

Tel: 03-33467777

Fax: 03-3168 5289, 3167 2882

E-mail: [kpgr@marine.gov.my](mailto:kpgr@marine.gov.my)

<http://www.marine.gov.my>

---

**TAMBAHAN KEPADA NMPM 48/2003**

---

***SUPPLEMENT TO NMPM 48/2003***

---

**Pemakluman kepada pemilik kapal, agensi perkapalan, nakhoda, pegawai dan krew kapal, institusi latihan maritim serta mereka-mereka yang terlibat di dalam latihan pelaut**

*Notification to ship owners, shipping agencies, masters, ship's officers and crew, approved maritime training institutions and those concerned with training of seafarers.*

**NMPM 48/2003 dirujuk**

*NMPM 48/2003 is referred*

---

Notis ini adalah lanjutan dari notis **NMPM 48/2003** dengan tujuan memaklumkan perubahan terhadap syarat-syarat dan kehendak bagi mendapatkan perakuan kekompetenan sebagai Pegawai yang Menjaga Awasan Kejuruteraan 750kW atau Lebih Pelayaran Dagang Pesisiran Pantai.

2. Syarat-syarat dan kehendak bagi mendapatkan perakuan kekompetenan sebagai Pegawai yang Menjaga Awasan Kejuruteraan 750kW atau Lebih Pelayaran Dagang Pesisiran Pantai adalah seperti berikut-

- a. Pemohon berumur sekurang-kurangnya 18 tahun;

*This notice follows NMPM 48/2003 and is issued to notify the amendments to the conditions and requirements to obtain a certificate of competency as Officer in Charge of an Engineering Watch of 750kW or more Near Coastal Trade Voyage.*

2. *The conditions and requirements to obtain a certificate of competency as Officer in Charge of an Engineering Watch of 750kW or more Near Coastal Trade Voyage are as follows-*

- a. *Applicant is at least 18 years of age;*

- b. Telah bertugas selama 12 bulan sebagai pegawai jurutera semasa memegang Perakuan Kekompetenan sebagai Pegawai Jurutera Kurang dari 750kW Pelayaran Domestik dan Pelayaran Dagang Pesisiran Pantai; **atau**
- c. Telah menamatkan perkhidmatan laut tidak kurang dari 30 bulan sebagai penolong jurutera(WKR) **atau** perkhidmatan laut tidak kurang dari 36 bulan sebagai Kelasi Injin **dan**
- d. Telah menamatkan pendidikan dan latihan yang diluluskan dan memenuhi standard kekompetenan yang ditetapkan oleh Ketua Pengarah.
- b. *Has served for 12 months as engineer officer whilst holding Certificate of Competency, Engineer Officer of Less than 750kW Domestic and Near Coastal Trade Voyage; **or***
- c. *Have completed not less than 30 months of seagoing service as an assistant engineer (WKR) **or** 36 months of seagoing service as an Engine Rating **and***
- d. *Have completed the approved education and training and met the standard of competence as specified by the Director General.*

**Pengarah Laut / Director of Marine**  
**Tarikh/Date: 01 Dec 2010**

**CAREER PATH FOR OFFICER IN CHARGE OF ENGINEERING  
WATCH  
500KW OR MORE NEAR COASTAL TRADE VOYAGE.**

